

**Budapest Főváros XVII. kerületi  
Lengyel Kisebbségi Önkormányzat  
SAMORZĄD MNIEJSZOŚCI POLSKIEJ  
W 17-TEJ DZIELNICY BUDAPESZTU**

---

**Ikt.szám:** 18-205/6/2003.

**J E G Y Z Ó K Ö N Y V  
P R O T O K Ó L**

amely készült a Lengyel Kisebbségi Önkormányzat Testületének 2003. április 11-én, a  
Budapest, XVII., 508. utca 4. szám alatt megtartott rendkívüli üléséről

**Jelen vannak:** Ifj. Buskó András elnök  
Puskás Zoltán Róbert elnökhelyettes  
Erdős Tamás  
Pupek László képviselő

**Igazoltan távol:** Geiger Józsefné

**Ifj. Buskó András:** köszönti a megjelenteket. Megállapítja, hogy megjelent 4 fő, az ülés határozatképes, azt megnyitja. Geiger Józsefné jegyzőkönyv hitelesítő távollétében Pupek Lászlót javasolja a jegyzőkönyv hitelesítésére.

**34/2003. (04.11.) LKÖ. hat.:**

**Budapest Főváros XVII. kerületi Lengyel Kisebbségi Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy Geiger Józsefné jegyzőkönyv hitelesítő távollétében Pupek Lászlót kéri fel a jegyzőkönyv hitelesítésére.**

**Határidő: azonnal**

**Felelős: Ifj. Buskó András elnök  
(4 szavazat, egyhangú)**

**Ifj. Buskó András:** Szavazásra bocsátja a napirendi javaslatot, melynek elfogadásához egyszerű többség szükséges.

**35/2003. (04.11.) LKÖ. hat.:**

**Budapest Főváros XVII. kerületi Lengyel Kisebbségi Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy az alábbi témákat veszi fel napirendjére:**

**1./ A Magyarországi Lengyel Katolikusok Szent Adalbert Egyesülete által szervezett „Lengyel Alkotmány Ünnepe” központi rendezvény támogatása**

**Előadó: ifj. Buskó András, LKÖ elnöke**

**2./ Egyebek**

**(4 szavazat, egyhangú)**

A napirend 1./ pontja:

A Magyarországi Lengyel Katolikusok Szent Adalbert Egyesülete által szervezett „Lengyel Alkotmány Ünnepe” központi rendezvény támogatása  
Előadó: ifj. Buskó András, LKÖ elnöke

**Ifj. Buskó András:** tájékoztatja a Testületet, a rendezvény jelentőségéről:

1772-ben került sor Lengyelország első felosztására II. Frigyes, Mária Terézia és II. Katalin között. Ennek során a *poroszok megkapták* Nyugat-Poroszországot, Pomerániát Gdańsk nélkül, valamint a Chełmno és Elbląg környéki területeket. Az *osztrákok megkapták* Galíciát, a Krakói hercegség déli részét, Sandomirt és Lodomériát Lemberggel együtt. *Oroszország megkapta* a Nyugati-Dvinától és a Dnyepertől keletre eső lengyel területeket. Lengyelország első felosztása (1772) után, - amikor a lengyel területeken Poroszország, Oroszország és Ausztria osztozott -, a hazafias tábor az ország függetlenségének védelmében egy sor reformot vezetett be.

A szejm, amely 1788-92 között ülésezett, 1791. május 3-án jóváhagyott alkotmányban törölte az állami élet elavult formáit, megszüntette a *Liberium vetot*, jogokat biztosított a polgárságnak és egyidejűleg „oltalmat” nyújtott a parasztoknak.

A Magyarországi Lengyel Katolikusok Szent Adalbert Egyesülete évente rendszeresen megrendezi a Lengyel Alkotmány Ünnepe. Javasolja, hogy ebben az évben a Budapest Főváros XVII. kerületi Lengyel Kisebbségi Önkormányzat – a XVI., illetve XIX. kerületi Lengyel Kisebbségi Önkormányzatokhoz hasonlóan - nyújtson anyagi támogatást.

**Pupek László:** megkeresi a Budapest, XVIII. kerületi Lengyel Kisebbségi Önkormányzatot a rendezvény sikeres lebonyolítása érdekében.

**Ifj. Buskó András:** tájékoztatja a jelenlévő képviselőket arról, hogy a támogatott rendezvény 2003. május 1-jén 14.00 órakor lesz a Budapest, XVI. kerület Erzsébet-ligetben, illetve 2003. május 3-án este a Lengyel Templomban a Szent Adalbert egyesület ünnepi misét rendez.

**36/2003. (04.11.) LKÖ határozat:**

**1. Budapest Főváros XVII. kerületi Lengyel Kisebbségi Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy a Magyarországi Lengyel Katolikusok Szent Adalbert Egyesülete által szervezett „Lengyel Alkotmány Ünnepe” központi rendezvény támogatásával egyetért, azt támogatja. A rendezvényen Budapest Főváros XVII. kerületi Lengyel Kisebbségi Önkormányzat Testülete részt kíván venni, és a központi rendezvényre a kerületi lengyelséget mozgósítja.**

**2. Budapest Főváros XVII. kerületi Lengyel Kisebbségi Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy a 2003. évi költségvetésben meghatározott dologi kiadás előirányzatából 50 E Ft-ot átcsoportosít pénzeszköz átadási előirányzatra annak érdekében, hogy a „Lengyel Alkotmány Ünnepe” megrendezéséhez 50 E Ft támogatást biztosítson pénzeszköz átadással a Magyarországi Lengyel Katolikusok Szent Adalbert Egyesülete részére.**

**Számlaszám: OTP XIV. kerületi Fiók 11714006-20301310**

**3. Felkéri elnökét, hogy Molnárné Ciešlewicz Elżbieta elnök asszonnyal a támogatási szerződést kösse meg.**

**Határidő: azonnal**

**Felelős: Ifj. Buskó András elnök  
(4 szavazat, egyhangú)**

A napirend 2./ pontja:

Egyebek

**Ifj. Buskó András:** tájékoztatja a jelenlévő képviselőket arról, hogy Pupek László képviselővel közösen a mai napon a Lengyel Köztársaság Nagykövetségén felkeresték *Roman Kowalski* konzul urat, illetve *Teresa Notz* asszonyt, a konzulátus vezetőjét. A megbeszélés tárgya Varsó-Ursynów testvérvárosi kapcsolatokban történő segítségnyújtás volt. A konzul úr ígéretet tett arra, hogy Varsóban felkeresi *Dürr Sándor* magyar konzul urat, illetve *Tomasz Sieradz* urat, Ursynów polgármesterét, és a testvérvárosi kapcsolat létesítéséhez segítséget fog nyújtani.

**Ifj. Buskó András:** más észrevétel, javaslat nincs, az ülést bezárja.

k.m.f.

**Geiger Józsefné s.k.  
Jegyzőkönyv hitelesítő  
(Pupek László h.)**

**Ifj. Buskó András  
elnök**